

© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
PT9000\_12\_UM\_V2.0



# Register your product and get support at

# www.philips.com/welcome



EN	User manual	FR	Mode d'emploi
DA	Brugervejledning	IT	Manuale utente
DE	Benutzerhandbuch	NL	Gebruiksaanwijzing
ES	Manual del usuario	SV	Användarhandbok

# **PHILIPS**

# Inhaltsangabe

1	Wichtig Wichtige Sicherheitshinweise Hinweis	3 3 6
2	Ihr tragbares Fernsehgerät Einführung Lieferumfang Geräteübersicht Übersicht über die Fernbedienung	8 8 8 9 11
3	Anschließen der Fernsehantenne Anschließen an die Stromversorgung Anschließen eines USB-Geräts Anschließen einer SD-Karte Schließen Sie ein externes Gerät an.	14 14 14 15 15
4	Erste Schritte Laden des integrierten Akkus Einlegen einer Batterie in die Fernbedienung Installieren des Standfußes Verwenden des Home-Menüs Einstellen von Datum und Uhrzeit Ersteinrichtung Manuelle Suche	17 17 19 19 20 20 21 22
5	Fernsehen Einschalten Auswählen der Sender Einstellen der Lautstärke Anzeigen von Programminformationen (DTV) Verwendung des elektronischen Programmführers (DTV) Verwalten von Sendern (DTV) Wiedergabeoptionen	23 23 23 23 24 24 25 25

6	Weitere Funktionen Ihres Players	26
	Wiedergeben von Musik	26
	Wiedergeben von Fotos	26
	Wiedergeben von DivX-Videos	27
	Anzeigen einer Themenuhr	28
	Verwenden des Countdowns	28
	Einstellen des Alarm-Timers	29
	Wiedergabe von anderen Geräten	29
7	Anpassen von Einstellungen	30
8	Montieren des Geräts	32
	Prüfen der TV-Empfangsqualität	32
	Vorbereitung	32
	Montieren des Geräts	33
9	Produktinformationen	35
	Produktinformationen	35
	Informationen zur USB-Wiedergabefähigkeit	35
10	Fehlerbehebung	37

2

# Wichtig

# Wichtige Sicherheitshinweise

- Lesen Sie diese Hinweise.
- Bewahren Sie diese Hinweise auf.
- 3 Beachten Sie alle Warnungen.
- Befolgen Sie alle Anweisungen.
   Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- 6 Säubern Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
- Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Führen Sie die Installation gemäß den Angaben des Herstellers durch.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Wärmezählern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern) auf, die Wärme erzeugen.
- Für Länder mit Wechselstrom: Umgehen Sie keinesfalls die Sicherheitsfunktion des gepolten oder geerdeten Steckers. Ein gepolter Stecker verfügt über zwei Kontaktzungen, wobei eine breiter ist. Ein geerdeter Stecker hat zwei Kontaktzungen und zusätzlich einen Erdungsstift. Die breitere Kontaktzunge oder der dritte Stift dienen der Sicherheit. Wenn der im Lieferumfang enthaltene Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, der die Steckdose ersetzt.

Achtung: Um einen Stromschlag zu vermeiden, stecken Sie den breiten Kontakt des Steckers vollständig in den breiten Schlitz.



- (10) Schützen Sie das Netzkabel, damit niemand auf das Kabel tritt oder es geknickt wird. Insbesondere darf dies nicht an den Steckern, an den Steckdosen oder an der Stelle geschehen, an der die Kabel das Gerät verlassen.
- (11) Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller angegebenes Zubehör.

Verwenden Sie das Gerät nur mit dem vom Hersteller angegebenen bzw. mit dem Gerät verkauften Wagen, Ständer, Stativ, Halter oder Tisch. Achten Sie bei Verwendung eines Wagens darauf, dass bei einem Verschieben das Gerät nicht herunterfällt und zu Verletzungen führt.



- Trennen Sie bei einem Gewitter oder bei Nichtverwendung über einen längeren Zeitraum das Gerät von der Stromversorgung.
- Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets einem qualifizierten Techniker. Eine Wartung ist immer dann erforderlich, wenn das Gerät beschädigt wurde. Dazu zählen Beschädigungen des Kabels oder Netzsteckers, ein Eindringen von Flüssigkeiten oder Gegenständen in das Gerät oder Fälle, in denen das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallen gelassen wurde.
- 15 Batterien (Akkus bzw. integrierte Akkus) sollten nicht starker Wärme durch Sonnenlicht, Feuer etc. ausgesetzt werden.
- 16 Das Gerät darf nicht mit Flüssigkeiten benetzt oder bespritzt werden.
- Auf das Gerät dürfen keine möglichen Gefahrenquellen gestellt werden (z. B. mit einer Flüssigkeit gefüllte Gegenstände, brennende Kerzen).
- (18) Wenn der Netzstecker bzw. Gerätestecker als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung frei zugänglich bleiben.



#### Warnung

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.
- Fetten Sie niemals Teile dieses Geräts ein.
- Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
- Setzen Sie dieses Gerät nicht direktem Sonnenlicht, offenem Feuer oder Wärme aus.
- Schauen Sie nie in den Laserstrahl im Inneren des Geräts.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel oder der Stecker immer leicht zugänglich sind, sodass Sie das Gerät schnell von der Stromversorgung trennen können.

#### **Gehörschutz**

#### Wählen Sie eine moderate Lautstärke:

- Das Verwenden von Kopfhörern bei hoher Lautstärke kann Ihrem Gehör schaden. Dieses Produkt kann Töne in einem Dezibelbereich wiedergeben, der bei einem gesunden Menschen bereits nach weniger als einer Minute zum Gehörverlust führen kann. Der höhere Dezibelbereich ist für Personen gedacht, die bereits unter einer Beeinträchtigung ihres Hörvermögens leiden.
- Die Lautstärke kann täuschen. Die als "angenehm" empfundene Lautstärke erhöht sich mit der Zeit. Deswegen kann es vorkommen, dass nach längerem Zuhören als "normal" empfunden wird, was in Wirklichkeit sehr laut und für Ihr Gehör schädlich ist. Um diesen Effekt zu vermeiden, sollten Sie die Lautstärke vor der Eingewöhnung auf einen sicheren Lautstärkepegel einstellen und diese Einstellung nicht mehr verändern.

#### So finden Sie Ihren sicheren Lautstärkepegel:

- Stellen Sie den Lautstärkeregler auf eine geringe Lautstärke.
- Erhöhen Sie langsam die Lautstärke, bis der Ton klar und deutlich zu hören ist.

#### Hören Sie nur eine angemessene Zeit:

- Bei sehr intensiver Nutzung kann auch eine "sichere" Lautstärke zu Gehörschäden führen.
- Verwenden Sie deshalb Ihre Geräte in vernünftiger Weise, und pausieren Sie in angemessenen Zeitabständen.

#### Beachten Sie bei der Verwendung von Kopfhörern folgende Richtlinien.

- Hören Sie nur bei angemessener Lautstärke und nur eine angemessene Zeit lang.
- Achten Sie darauf, dass Sie den Lautstärkepegel auch nach der Eingewöhnungsphase unverändert lassen.
- Stellen Sie die Lautstärke nur so hoch ein, dass Sie Umgebungsgeräusche noch wahrnehmen können.
- In potenziell gefährlichen Situationen sollten Sie sehr vorsichtig sein oder die Verwendung kurzzeitig unterbrechen. Verwenden Sie die Kopfhörer nicht, während Sie ein motorisiertes Fahrzeug führen, Fahrrad oder Skateboard fahren usw. Dies könnte für den Straßenverkehr gefährlich sein und ist in vielen Ländern verboten.

#### Hinweis

Änderungen oder Modifizierungen des Geräts, die nicht ausdrücklich von Philips Consumer Lifestyle genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen.

# ( (

Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen.

#### Umweltinformationen

Auf überflüssige Verpackung wurde verzichtet. Die Verpackung kann leicht in drei Materialtypen getrennt werden: Pappe (Karton), Styropor (Polsterung) und Polyethylen (Beutel, Schaumstoff-Schutzfolie). Ihr Gerät besteht aus Werkstoffen, die wiederverwendet werden können, wenn das Gerät von einem spezialisierten Fachbetrieb demontiert wird. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Verpackungsmaterial, verbrauchten Batterien und Altgeräten.

## Recycling



Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.

Befindet sich das Symbol einer durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern auf dem Gerät, bedeutet dies, dass für dieses Gerät die Europäische Richtlinie 2002/96/EG gilt.



Entsorgen Sie dieses Produkt nie mit dem restlichen Hausmüll. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von elektrischen und elektronischen Produkten. Durch die korrekte Entsorgung Ihrer Altgeräte werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt.

Ihr Produkt enthält Batterien, die der europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen.

Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von Batterien. Durch die korrekte Entsorgung von Batterien werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt. Lassen Sie den eingebauten Akku nur von einem Fachmann entfernen.



Performer's Protection Acts 1958 bis 1972.

Das unbefugte Kopieren von kopiergeschütztem Material wie z. B. Computerprogrammen, Dateien, Sendungen und Tonaufnahmen kann eine Urheberrechtsverletzung und somit eine Straftat darstellen. Dieses Gerät darf für solche Zwecke nicht verwendet werden. Für Aufnahme und Wiedergabe ist ggf. eine Genehmigung notwendig. Weitere Informationen finden Sie im Copyright Act 1956 und in den



DIVX VIDEO: DivX® ist ein von DivX Inc. entwickeltes digitales Videoformat. Dies ist ein offiziell DivX-zertifiziertes Gerät zur Wiedergabe von DivX-Videos. Weitere Informationen sowie Software-Tools, um Ihre Dateien in DivX-Videos zu konvertieren, erhalten Sie unter www.divx.com.

DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Dieses DivX®-zertifizierte Gerät muss registriert werden, um DivX Video-On-Demand (VOD)-Inhalte wiedergeben zu können. Informationen zum Generieren eines Registrierungscodes finden Sie im Abschnitt zu DivX VOD im Einrichtungsmenü des Geräts. Unter vod.divx.com können Sie mit diesem Code die Registrierung Ihres Geräts abschließen. Zusätzlich erhalten Sie auf dieser Website weitere Informationen zu DivX VOD. DivX®, DivX Ultra Certified® und zugehörige Logos sind eingetragene Marken von DivX Inc. und werden unter Lizenz verwendet.

# 2 Ihr tragbares Fernsehgerät

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um die Unterstützung von Philips optimal nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

# Einführung

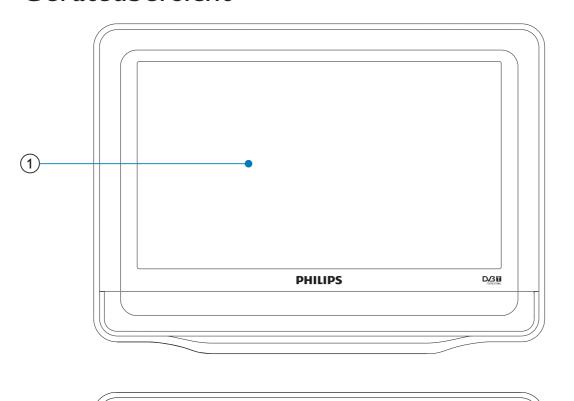
Mit dem tragbaren Fernsehgerät können Sie digitales Fernsehen mit zusätzlichen Programminhalten genießen.

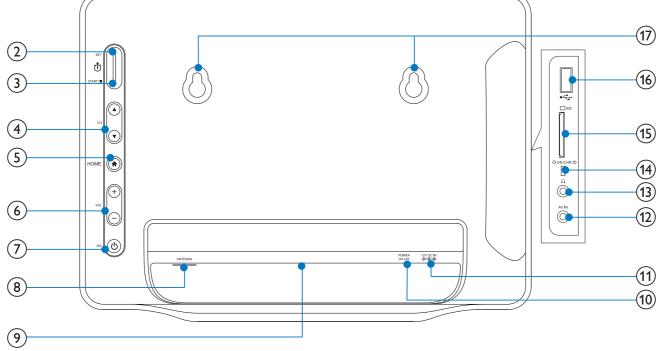
# Lieferumfang

Prüfen Sie zunächst den Verpackungsinhalt:

- 1 Tragbares Fernsehgerät
- 1 Fernbedienung
- 1 Netzteil, SP-01A1201000-V
- 1 AV-Kabel
- 1 Antenne
- 1 Antennenkonverter
- 1 Standfuß
- 1 Wandhalterung
- 4 Schrauben für die Wandhalterung
- 1 Benutzerhandbuch
- 1 Kurzanleitung

# Geräteübersicht

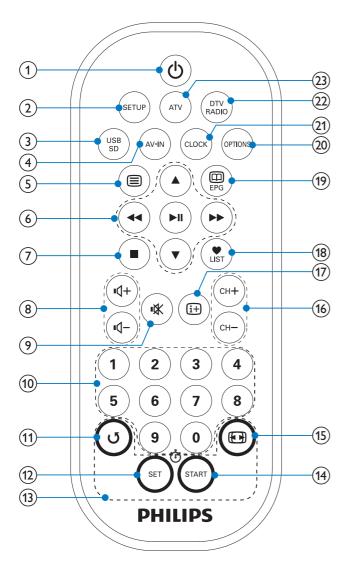




- 1 Anzeigefeld
- 2 SET
  - Einstellen eines Zählers.
- 3 START
  - Starten/Stoppen eines Zählers.

- (4) CH▲/▼
  - Umschalten zum nächsten oder vorherigen Sender.
  - Wechselt zwischen Menüs.
- 5 HOME
  - Auswählen des Home-Menüs.
- (6) VOL+/-
  - Lauter/leiser
- (7) 也/OK
  - Bestätigung einer Eingabe oder Auswahl.
  - Wechsel in den Standby-Modus oder Einschalten des Fernsehgeräts aus dem Standby-Modus.
- 8 ANTENNE
  - Antennenbuchse.
- (9) Schlitz für Standfuß
- (10) POWERON/OFF
  - Ein-/Ausschalten des Geräts.
- (11) 12V DC IN
  - Stromanschlussbuchse.
- (12) AV IN
  - Audio-/Video-Eingangsbuchse
- 13 🙃
  - Kopfhörerbuchse.
- (14) ON/CHR
  - Ladestandsanzeige.
- (15) SD-Kartensteckplatz
- (16) <<p>←
  - Buchse für ein USB-Massenspeichergerät
- (17) Montageöffnungen

# Übersicht über die Fernbedienung



- (1) <sub>(1)</sub>
  - Wechsel in den Standby-Modus oder Einschalten des Fernsehgeräts aus dem Standby-Modus.
- (2) SETUP
  - Auswählen und Schließen des Konfigurationsmenüs.
- (3) USB/SD
  - Auswählen einer USB-/SD-Quelle.
- (4) AV-IN
  - Auswählen einer AV-Eingangsquelle.
- 5
  - Ein-/Ausschalten des Videotexts.

## (6) ▲, ▼, ◄◄, ▶▶

• Wechselt zwischen Menüs.

#### **44 >>**

- Vorwärts bzw. rückwärts durchsuchen bei unterschiedlichen Geschwindigkeiten.
- Wechsel zum vorherigen oder nächsten Titel oder Kapitel

#### 

- Bestätigung einer Eingabe oder Auswahl.
- Öffnen oder Verlassen der Senderliste.
- Starten oder Anhalten der Wiedergabe.

## **(7)** ■

- Stoppen.
- (8) I()+/I()−
  - Lauter/leiser
- **(9)** ₩
  - Stummschaltung ein/aus.
- (10) 0-9
  - Zifferntasten
- (11) **ぴ** 
  - Drehen eines Bildes.
- (12) SET
  - Einstellen eines Zählers.
- (13) Farbtasten
  - Auswahl von Aufgaben oder Optionen.
  - Wechsel von Videotextseiten
- (14) START
  - Starten/Stoppen eines Zählers.
- (15)
  - Wechseln des Bildformats.
- 16) CH+, CH-
  - Umschalten zum nächsten oder vorherigen Sender.
- (17) i+
  - Anzeige von Programminformationen, falls verfügbar
- (18) LIST
  - Öffnen oder Verlassen der Favoritenliste.

- (19) EPG
  - Ein- und Ausschalten des elektronischen Programmführers (EPG). (nur für digitale Fernsehsender verfügbar) .
- 20 OPTIONS
  - Zugriff auf Optionen für die aktuelle Aktivität oder Auswahl.
- (21) CLOCK
  - Auswählen des Uhrmodus.
- 22) DTV/RADIO
  - Auswählen des digitalen TV-/Radiomodus.
- (23) ATV
  - Auswählen den analogen TV-Modus.

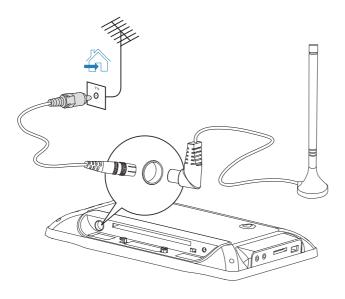
# Anschließen

Stellen Sie folgende Verbindungen her, um das Gerät verwenden zu können.

## Anschließen der Fernsehantenne

Sie können das Gerät an die mitgelieferte Antenne oder eine Heimantenne (nicht im Lieferumfang enthalten) anschließen, um Fernsehsender zu empfangen.

Schließen Sie die mitgelieferte Antenne an die Antennenbuchse an.



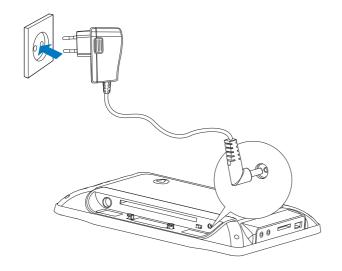


Tipp

Schließen Sie das Gerät an eine Heimantenne an, um den Empfang zu optimieren.

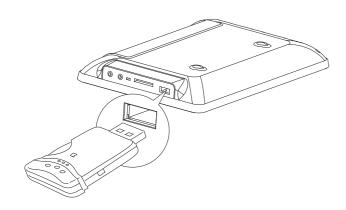
# Anschließen an die Stromversorgung

Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an das Gerät und eine Steckdose an.



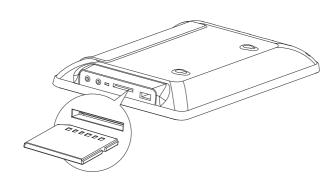
## Anschließen eines USB-Geräts

1 Schließen ein USB-Speichergerät an die ←-Buchse an.



# Anschließen einer SD-Karte

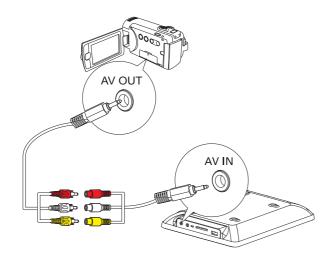
1 Legen Sie eine SD-Karte in den SD-Kartensteckplatz.



#### Schließen Sie ein externes Gerät an.

Sie können ein externes Gerät anschließen, um Inhalte auf dem Gerät anzusehen.

- 1 Schließen Sie ein externes Gerät mit AV-Kabeln an das Gerät an.
- Achten Sie beim Anschließen darauf, dass die Farben der AV-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) denen der Buchsen entsprechen: Das gelbe Kabel muss an die gelbe Video-Buchse, das rote/weiße Kabel an die rote/weiße Audio-Buchse angeschlossen werden.



DE

# 4 Erste Schritte



#### Achtung

• Die Verwendung von Steuerelementen, Einstellungen oder Vorgehensweisen, die von dieser Darstellung abweichen, können zu gefährlichen Strahlenbelastungen oder anderen Sicherheitsrisiken führen.

# Laden des integrierten Akkus



#### Achtung

- Möglicher Produktschaden! Prüfen Sie, ob die Stromspannung mit dem aufgedruckten Wert auf der Rückseite des Geräts übereinstimmt.
- Verwenden Sie zum Laden des Akkus ausschließlich den im Lieferumfang enthaltenen Netzadapter.
- Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku nicht ordnungsgemäß eingesetzt ist. Ersetzen Sie die Akkus nur durch Akkus desselben bzw. eines gleichwertigen Typs.



#### Hinweis

• Das Typenschild befindet sich unter dem Standfuß des Geräts.

#### Schneller Lademodus

#### So laden Sie das Gerät auf, wenn es ausgeschaltet ist:

- 1 Schieben Sie den Schalter POWERON/OFF auf die Position OFF.
  - → Das Gerät wird ausgeschaltet.

- 2 Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an das Gerät und eine Steckdose an.
  - → Die Ladeanzeige leuchtet orange. In weniger als 4 Stunden ist der integrierte Akku vollständig aufgeladen
  - → Wenn der integrierte Akku voll aufgeladen ist, erlischt die Ladeanzeige.

#### So laden Sie das Gerät auf, wenn es sich im Standby-Modus befindet:

- 1 Schieben Sie den Schalter **POWERON/OFF** auf die Position **ON**.
  - → Das Gerät wird eingeschaltet.
- **2** Drücken Sie ὑ, um das Gerät in den Standby-Modus zu schalten.
- 3 Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an das Gerät und eine Steckdose an.
  - → Die Ladeanzeige leuchtet orange. In weniger als 4 Stunden ist der integrierte Akku vollständig aufgeladen
  - → Wenn der integrierte Akku vollständig aufgeladen ist, leuchtet die Ladeanzeige rot auf.

## Langsamer Lademodus

#### So laden Sie das Gerät auf, wenn es eingeschaltet ist:

- 1 Schieben Sie den Schalter **POWERON/OFF** auf die Position **ON**.
  - → Das Gerät wird eingeschaltet.
- 2 Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil an das Gerät und eine Steckdose an.
  - → Die Ladeanzeige leuchtet orange. Das vollständige Aufladen des Akkus dauert weniger als 15 Stunden.
  - → Wenn der integrierte Akku vollständig aufgeladen ist, leuchtet die Ladeanzeige grün auf.

# Einlegen einer Batterie in die Fernbedienung



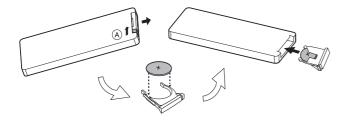
#### Achtung

- Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku nicht ordnungsgemäß eingesetzt ist. Ersetzen Sie die Akkus nur durch Akkus desselben bzw. eines gleichwertigen Typs.
- Explosionsgefahr! Setzen Sie die Batterien keiner großen Hitze, direktem Sonnenlicht oder Feuer aus. Werfen Sie Batterien niemals ins Feuer.
- Kann zu einer Verringerung der Akkulebensdauer führen! Kombinieren Sie keine unterschiedlichen Akkutypen.
- Möglicher Produktschaden! Entnehmen Sie die Batterien, wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht verwendet wird.



#### Hinweis

- Batterien enthalten chemische Substanzen und müssen ordnungsgemäß entsorgt werden.
- Das Produkt enthält Perchlorat möglicherweise ist eine besondere Handhabung erforderlich. Siehe www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.
- 1 Öffnen Sie das Batteriefach.
- 2 Setzen Sie wie abgebildet eine CR2025-Batterie mit der korrekten Polarität (+/-) ein.
- 3 Schließen Sie das Batteriefach.



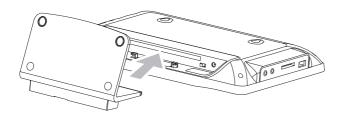
## Installieren des Standfußes

Sie können den Standfuß benutzen, um das Fernsehgerät auf eine ebene Fläche zu stellen.

So stellen Sie den Standfuß auf:

1 Richten Sie den Standfuß an dem Schlitz auf der Geräteunterseite aus.

2 Schieben Sie den Standfuß in den Schlitz, bis er mit einem Klicken einrastet.



## Verwenden des Home-Menüs

- 1 Drücken Sie **HOME**, um das Home-Menü anzuzeigen.
  - Um DTTV-Programme anzusehen oder DTTV-Radio zu hören, wählen Sie [TV-Digital].
  - Um analoge Fernsehprogramme anzusehen, wählen Sie [TV-Analog].
  - Um Dateien auf einer Speicherkarte zu suchen und wiederzugeben, wählen Sie [SD card].
  - Um Dateien auf einem USB-Speichergerät zu suchen und wiederzugeben, wählen Sie [USB].
  - Um ein verbundenes Gerät anzuzeigen, wählen Sie [AV-In].
  - Um eine Themenuhr anzeigen zu lassen, wählen Sie [Uhr].
  - Um das Konfigurationsmenü aufzurufen, wählen Sie [Setup].

#### Einstellen von Datum und Uhrzeit

- 1 Drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.
- Wählen Sie [Setup].
  - → Das Setup-Menü wird angezeigt.
- Wählen Sie [Uhr].
  - → Die Uhrzeiteinstellung wird angezeigt.
- 4 Wählen Sie [Sync time] > [Off].
  - Um die Zeitsynchronisierung zu aktiveren, wählen Sie [Synctime] > [On].
- 5 Stellen Sie Datum und Uhrzeit ein.

- Wenn Sie die Zeit und das Datum einstellen möchten, wählen Sie [Zeit festl.]/[Set date].
- Wenn Sie das Datum- und das Zeitformat einstellen möchten, wählen Sie [Set date format]/[Zeitformat festl.].

# Ersteinrichtung

#### Einrichten von DTTV-Kanälen

- 1 Drücken Sie auf **DTV/RADIO**, um in den DTTV-Modus zu wechseln.
- 2 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Sie werden aufgefordert, Ihr Land auszuwählen.
- 3 Drücken Sie ▼/▲, um Ihr Land auszuwählen, drücken Sie dann ▶■.
  - → Sie werden aufgefordert, eine automatische Kanalsuche durchzuführen.
- 4 Wählen Sie [Auto search], und drücken Sie anschließend ► II.
  - → Die automatische Kanalsuche startet.
  - → Wenn die automatische Kanalsuche abgeschlossen ist, wird die Gesamtanzahl der gefundenen Fernseh- und Radiokanäle angezeigt.
  - → Um die Programme des ersten gefundenen Kanals anzuzeigen, drücken Sie ► II.

# Einstellen analoger Fernsehsender

- 1 Drücken Sie ATV, um in den analogen TV-Modus zu wechseln.
- 2 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Das Einstellungsmenü für den analogen TV-Modus wird angezeigt.
- 3 Wählen Sie [Auto search], und drücken Sie anschließend ► II.
  - → Sie werden aufgefordert, Ihr Land auszuwählen.
- 4 Drücken Sie ▼/▲, um Ihr Land auszuwählen, drücken Sie dann ▶ II.
  - → Die automatische Suche startet.
  - → Wenn die automatische Suche abgeschlossen ist, wird die Gesamtanzahl der analogen Fernsehsender angezeigt.
  - → Um die Programme des ersten gefundenen Kanals anzuzeigen, drücken Sie ► II.

→ Um Kanäle zu ändern, drücken Sie **CH +/-** oder **CH**▲/▼ am Hauptgerät.

## Manuelle Suche

Sie können auch manuell nach Fernsehkanälen suchen.

#### Manuelle DTTV-Kanalsuche

- 1 Drücken Sie die Taste **DTV/RADIO**.
- 2 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Das Setup-Menü wird angezeigt.
- 3 Wählen Sie [DTTV] > [Manual search].
  - → Der Bildschirm der manuellen Kanalsuche wird angezeigt.
- 4 Drücken Sie ► II, um neue Kanäle hinzuzufügen.
- 5 Wählen Sie eine Sendernummer, und drücken Sie dann ► II.
  - → Die manuelle Suche startet.
  - → Die Anzahl der gefundenen Fernseh- und Radiosender wird angezeigt, sobald die manuelle Suche abgeschlossen ist.
  - → Um die manuelle Suche zu verlassen, drücken Sie **SETUP**.

## Manuelle Suche analoger Fernsehkanäle

- 1 Drücken Sie die Taste ATV.
- 2 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Das Einstellungsmenü für den analogen TV-Modus wird angezeigt.
- Wählen Sie [Manual search]>[Manual search].
- 4 Drücken Sie die Taste ► II.
  - → Die manuelle Suche startet.
  - → Die Anzahl verfügbarer analoger Fernsehkanäle wird angezeigt, sobald die manuelle Suche abgeschlossen ist.
  - → Um die manuelle Suche zu verlassen, drücken Sie **SETUP**.

# 5 Fernsehen

# Hinweis

- Bevor Sie beginnen, überprüfen Sie, ob das Gerät mit der Antenne verbunden ist.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie sich innerhalb eines Gebiets mit ausreichender Signalstärke befinden. Sie können die Signalstärke bei den jeweiligen Sendeanstalten erfahren oder unter www.support.philips.com.

#### Einschalten

Schieben Sie den Schalter POWERON/OFF auf die Position ON.

## In den Standby-Modus schalten

- 1 Um das Gerät in den Standby-Modus zu schalten, drücken Sie 3 Sekunden lang 🖰 am Hauptgerät
  - Um das Gerät aus dem Standby-Modus heraus einzuschalten, drücken Sie ℧ am Hauptgerät.

## Auswählen der Sender

- 1 Drücken Sie CH-/CH+ oder die Zifferntasten auf der Fernbedienung.
  - Sie können auch CH▲/▼ am Hauptgerät drücken, um Kanäle zu wechseln.

## Einstellen der Lautstärke

- Drücken Sie 4+/4-, um die Wiedergabelautstärke zu erhöhen/ verringern.
- Drücken Sie **K**, um den Ton aus- oder einzuschalten.

# Anzeigen von Programminformationen (DTV)

Um Kurzinformationen zum laufenden Programm anzuzeigen, drücken Sie 1991.

• Um die Seite mit den Programminformationen zu verlassen, drücken Sie erneut .



#### Tipp

- I-II: Das Programm verfügt über unterschiedliche Audiosprachen. Sie können **OPTIONS** drücken, um auf diese Funktion zuzugreifen.
- Lu: Das Programm verfügt über Untertitel. Sie können **OPTIONS** drücken, um auf diese Funktion zuzugreifen.
- 🖃: Das Programm verfügt über Videotext. Sie können 🗏 drücken, um auf diese Funktion zuzugreifen.

#### Aufrufen von Videotext

Wenn für den aktuellen Sender Videotext verfügbar ist, wird angezeigt.

• Um den Videotext aufzurufen, drücken Sie 

.



#### Tipp

• Zum Aufrufen oder Steuern der Anzeigefunktionen des Senders müssen Sie möglicherweise die Farbtasten verwenden. Befolgen Sie die Anweisungen im Videotext.

# Verwendung des elektronischen Programmführers (DTV)

EPG ist eine elektronische Programmzeitschrift für digitale Sender. Sie können in den Sendungen nach Uhrzeit oder Titel navigieren und sie nach diesen Kriterien auswählen und anzeigen.

- **1** Auswahl eines Kanals im Digital-Modus.
- 2 Drücken Sie die Taste EPG.
  - → Das Menü für den elektronischen Programmführer wird angezeigt.
- 3 Drücken Sie ▲/▼, um ein Programm auszuwählen.
- **4** Drücken Sie die Taste ► **II**.

- → Die Kurzinformationen für das ausgewählte Programm werden angezeigt.
- 5 Um das EPG-Menü zu verlassen, drücken Sie EPG.

# Verwalten von Sendern (DTV)

- 1 Drücken Sie im DTV-Modus ► II.
  - → Die Senderliste wird angezeigt.
- Wählen Sie einen Sender.
  - Um den Sender zu sperren, drücken Sie die rote Taste.
  - Sie werden gebeten, das Passwort (**standardmäßig 3308**) einzugeben.
  - Um die Sperre des Senders aufzuheben, drücken Sie die rote Taste.
  - Sie werden gebeten, das Passwort (**standardmäßig 3308**) einzugeben.
  - Um den Sender auszublenden, drücken Sie die gelbe Taste.
  - Um den Sender zu Ihrer Favoritenliste hinzuzufügen, drücken Sie die grüne Taste.

# Wiedergabeoptionen

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe **SETUP**, um verschiedene Wiedergabeoptionen auszuwählen.
- 2 Folgen Sie den Anweisungen am Bildschirm.

# 6 Weitere Funktionen Ihres Players

## Wiedergeben von Musik



#### Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass das USB-Gerät/die SD-Karte wiedergabefähige Audiodateien in unterstützten Formaten enthält.
- 1 Schließen Sie ein USB-Gerät/eine SD-Karte an das Gerät an.
- 2 Drücken Sie **USB/SD**, um USB/SD als Quelle auszuwählen.
- 3 Drücken Sie ▲/▼, um eine Audiodatei auszuwählen.
- 4 Drücken Sie ► II, um die Wiedergabe zu starten.
  - Um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, drücken Sie die Taste ►■.
  - Um die vorherige oder die nächste Audiodatei auszuwählen, drücken Sie ◀◀ oder ▶▶.
  - Um die Wiedergabe zu beenden, drücken Sie die Taste ■.
  - Um zum Hauptmenü zurückzukehren, drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.



#### Hinweis

- Philips kann die Kompatibilität mit allen USB-Geräten/SD-Karten nicht garantieren.
- Das NTFS-Datenformat (New Technology File System) wird nicht unterstützt.

# Wiedergeben von Fotos



#### Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass das USB-Gerät/die SD-Karte JEPG-Dateien enthält.
- 1 Schließen Sie ein USB-Gerät/eine SD-Karte an das Gerät an.
- 2 Drücken Sie **USB/SD**, um USB/SD als Quelle auszuwählen.

- 3 Drücken Sie ▲/▼, um eine JEPG-Datei auszuwählen.
- 4 Drücken Sie ► II, um die Diashow-Wiedergabe zu starten.
  - Um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, drücken Sie die Taste ►■.
  - Um das vorherige oder n\u00e4chste Foto anzusehen, dr\u00fccken Sie
     dd oder ▶▶.
  - Drücken Sie die Taste ■, um die Wiedergabe anzuhalten.
  - Um ein Foto zu drehen, drücken Sie **5**.
  - Um Fotos in der Album-Anzeige zu durchsuchen, drücken Sie
     .
  - Um zum Hauptmenü zurückzukehren, drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.

# Wiedergeben von DivX-Videos

DivX® Video ist ein digitales Medienformat, das höchste Qualität bei hoher Kompressionsrate ermöglicht. Dieses Gerät ist DivX® Ultra-zertifiziert, damit Sie DivX®-Videos mit zusätzlichen Funktionen, zum Beispiel Menüs, Untertiteln in mehreren Sprachen und wechselnden Audiospuren, genießen können.



#### Hinweis

- Über den DivX® VOD-Service (Video on Demand) ausgeliehene oder gekaufte Videos können nur auf dem dafür registrierten Gerät wiedergegeben werden. Geben Sie den DivX-Registrierungscode des Geräts ein, wenn Sie unter www.divx. com/vod ein Video ausleihen oder kaufen.
- Dieses Gerät kann DivX-Videodateien mit einer Größe von bis zu 4 GB wiedergeben.
- Beenden Sie immer erst die Wiedergabe, bevor Sie ein USB-Gerät trennen.
- 1 Schließen Sie ein USB-Gerät/eine SD-Karte an das Gerät an.
- 2 Drücken Sie **USB/SD**, um USB/SD als Quelle auszuwählen.
- 3 Drücken Sie **▼**/▲ , um eine DivX-Videodatei auszuwählen.
- 4 Drücken Sie die Taste ► II, um die Wiedergabe zu starten.
  - Um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, drücken Sie die Taste ►■.
  - Um Videoinhalte zu durchsuchen, drücken Sie ◀◀ oder ▶▶.

- Drücken Sie die Taste ■, um die Wiedergabe anzuhalten.
- Um zum Hauptmenü zurückzukehren, drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.

# Anzeigen einer Themenuhr



#### Hinweis

- Stellen Sie sicher, dass die Uhrzeit korrekt eingestellt ist.
- 1 Drücken Sie die Taste **CLOCK**.
  - → Die Uhr wird angezeigt.
  - → Um zum Hauptmenü zurückzukehren, drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.



#### Tipp

• Sie können Ihre Fotos mit Musik in der Uhranzeige ansehen, wenn Sie ein USB-Gerät/eine SD-Karte mit Audio- und JEPG-Dateien an das Gerät anschließen.

#### Verwenden des Countdowns

- 1 Drücken Sie in einem beliebigen Betriebsmodus wiederholt **SET**, um die Zeitdauer des Countdowns einzustellen.
- 2 Drücken Sie die Taste **START**.
  - → Der Timer beginnt damit, die eingestellte Zeit herunterzuzählen.
  - → Nach Ablauf der Zeit ertönt der Alarm.
  - → Um den Alarm abzuschalten, drücken Sie **START**.

#### Einstellen des Alarm-Timers



- Stellen Sie sicher, dass die Uhrzeit korrekt eingestellt ist.
- 1 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Das Setup-Menü wird angezeigt.
- Wählen Sie [Clock] > [Alarm] > [ON].
  - Um den Alarm auszuschalten, wählen Sie [Off].
- Wählen Sie [Clock] > [Set Alarm Time].
- 4 Stellen Sie den Alarm-Timer mithilfe der Navigationstasten ein, und bestätigen Sie mit ▶■■.

# Wiedergabe von anderen Geräten



#### Hinweis

- Stellen Sie sicher, dass externe Geräte an das Gerät angeschlossen sind und ordnungsgemäß funktionieren.
- 1 Schalten Sie das angeschlossene Gerät ein.
- 2 Drücken Sie die Taste AV-IN.
  - → Der Inhalt des angeschlossenen Geräts wird angezeigt.
  - → Um die Helligkeit und den Kontrast einzustellen, drücken Sie SETUP, und wählen Sie [Helligkeit] oder [Kontrast].
  - → Um zum Hauptmenü zurückzukehren, drücken Sie **HOME** am Hauptgerät.

# 7 Anpassen von Einstellungen

# Hinweis

• Wenn die Setup-Option ausgegraut ist, bedeutet dies, dass die Einstellung momentan nicht geändert werden kann.

Um die Wiedergabe zu optimieren, drücken Sie **SETUP**, um Ihre Einstellungen anzupassen.

- 1 Drücken Sie die Taste **SETUP**.
  - → Das Setup-Menü wird angezeigt.
- Wählen Sie mit den Navigationstasten eine Option aus, und bestätigen Sie mit ► II.

[Allgemein]	
[Language]	Auswählen der Sprache für die Bildschirmanzeige.
[DivX-VOD]	Abrufen des DivX-Registrierungscodes.
[DivX-Untertitel]	Auswählen einer DivX- Untertitelsprache.
[Passwort einstellen]	Ändern des Passworts.
[Werkseinstellungen]	Wiederherstellen der
	Werkseinstellungen.
[Video]	
[Helligkeit]	Anpassen der Bildschirmhelligkeit.
[Kontrast]	Anpassen des Bildschirmkontrasts.
[ Audio]	
[Downmix]	Einstellen des Downmix.
[Audio CH]	Einstellen der Audioausgangs-Kanäle.
[DTTV]	
[Auto search]	Automatische Sendersuche.
[Manual search]	Manuelle Sendersuche.

[DTTV Parental]	Auswählen von	
	Kindersicherungsoptionen.	
[Country]	Auswählen eines bestimmten Landes.	
[Time settings]	Einstellen der Uhrzeit.	
[Uhr]		
[Zeit festl.]	Einstellen der angezeigten Uhrzeit.	
[Set date]	Einstellen des angezeigten Datums.	
[Set date format]	Einstellen des Datumsformats.	
[Zeitformat festl.]	Einstellen des Zeitformats.	
[Synchr.zeit]	Ein- und Ausschalten der	
	Zeitsynchronisierung.	
[Alarm]	Deaktivieren/Aktivieren des Alarm-	
	Timers.	
[Set Alarm Time]	Einstellen der Alarmzeit.	
[Photo]		
[Frequenz]	Auswählen der Intervalle für die JPEG-	
	Wiedergabe.	
[Übergang]	Auswählen eines Übergangseffekts für	
	die Diashow.	
[Format]	Auswählen eines Anzeigeformats.	
[Display]	Auswählen des Foto-	
	Wiedergabemodus.	
[Version]	Überprüfen der	
	Versionsinformationen.	

<sup>3</sup> Drücken Sie ◀◀, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

<sup>4</sup> Drücken Sie **SETUP**, um das Menü zu verlassen.

# 8 Montieren des Geräts

Sie können das Gerät unter Ihrem Küchenschrank montieren.

# Prüfen der TV-Empfangsqualität



#### Achtung

- Prüfen Sie den Empfang, bevor Sie das Gerät unter dem Küchenschrank montieren.
- Verbinden Sie das Hauptgerät bei schlechtem Empfang mit einem festen TV-Kabel, oder kaufen Sie eine aktive Antenne (PHILIPS SDV 2740, SDV 6122, SDV 2750).
- 1 Schließen Sie die mitgelieferte Antenne an den **ANTENNA**-Anschluss an.
- 2 Stellen Sie das Hauptgerät auf eine offene Fläche oder so nah wie möglich an ein Fenster.
- 3 Richten Sie das Hauptgerät solange aus, bis Sie einen guten Empfang haben.

# Vorbereitung



#### Hinweis

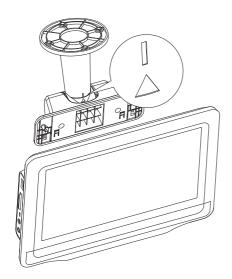
- Bitten Sie einen Freund oder eine Fachkraft um Hilfe, damit das Gerät sicher unter Ihrem Küchenschrank montiert wird.
- a. Suchen Sie einen Standort nahe einer Steckdose.
- b. Benutzen Sie die Montageschablone, um den Aufbau und die Tiefe Ihres Küchenschranks zu überprüfen.
- c. Entscheiden Sie, ob Sie das Gerät mit anderen Audio- oder Videogeräten verbinden möchten.

## Montieren des Geräts

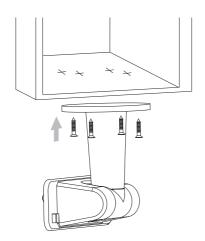


#### Warnung

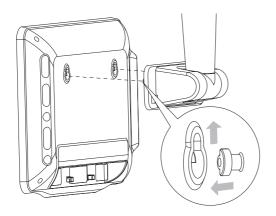
- Montieren Sie das Gerät so weit weg wie möglich von störenden Faktoren, wie zum Beispiel einem Kühlschrank, einem Mikrowellenherd, einer Leuchtstofflampe usw.
- Montieren Sie das Gerät auf einem Brett von mindestens 15 mm Stärke.
- 1 Suchen Sie eine Stelle nahe einer Steckdose und einer Antennenbuchse.
- 2 Überprüfen Sie die korrekte Ausrichtung.



- 3 Bringen Sie den Montagearm an der Oberfläche an.
  - Stellen Sie sicher, dass sich die Montageplatte parallel zur Oberfläche befindet.
- 4 Befestigen Sie die mitgelieferten Schrauben vertikal und fest im Brett.



- 5 Trennen Sie alle Verbindungen vom Gerät.
- 6 Richten Sie die Aussparungen aus.
- 7 Hängen Sie das Gerät sicher und fest auf dem Montagearm auf.



8 Stellen Sie alle Anschlüsse her.

# 9 Produktinformationen

# Hinweis

• Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Produktinformationen	
Abmessungen	181,3 × 247,9 × 30,8 mm
Gewicht	0,88 kg
Stromversorgung	Eingangsleistung: AC, 100 bis 240 V, 50/60 Hz
	Ausgangsleistung: DC 12 V 1 A
Stromverbrauch	≤ 12W
Betriebstemperatur	0 - 40 °C (32 - 104 °F)
TV system (TV-System)	DVB-T/Analoges Fernsehen
Lautsprecher	2 × 1,5 W (RMS)
USB	2.0
Karte	SD-Speicherkarte

# Informationen zur USB-Wiedergabefähigkeit

#### Kompatible USB-Geräte:

- USB-Flash-Speicher (USB 2.0 oder USB 1.1)
- USB-Flash-Player (USB 2.0 oder USB 1.1)
- Speicherkarten (zusätzliches Kartenlesegerät zum Einsatz mit diesem Gerät erforderlich)

#### Unterstützte Formate:

• USB- oder Speicher-Dateiformat FAT12, FAT16, FAT32 (Abschnittsgröße: 512 Byte)

- MP3-Bitrate (Übertragungsgeschwindigkeit): 32–320 Kbit/s und variable Bitrate
- WMA Version 9 oder ältere Versionen
- Die Verschachtelung von Verzeichnissen ist auf maximal 8 Ebenen beschränkt.
- Anzahl der Alben/Ordner: maximal 99
- Anzahl der Tracks/Titel: maximal 999
- ID3-Tag Version 2.0 oder neuere Versionen
- Dateiname in Unicode UTF8 (maximale Länge: 128 Byte)

#### Nicht unterstützte Formate:

- Leere Alben: Ein leeres Album ist ein Album, das keine MP3-/WMA-Dateien enthält und im Display nicht angezeigt wird.
- Nicht unterstützte Dateiformate werden übersprungen. So werden beispielsweise Word-Dokumente (.doc) oder MP3-Dateien mit der Erweiterung .dlf ignoriert und nicht wiedergegeben.
- AAC-, WAV-, PCM-Audiodateien
- DRM-geschützte WMA-Dateien (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)

# 10 Fehlerbehebung



#### Warnung

• Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn Sie bei der Verwendung dieses Geräts Probleme feststellen, prüfen Sie bitte die folgenden Punkte, bevor Sie Serviceleistungen anfordern. Besteht das Problem auch weiterhin, besuchen Sie die Philips Website unter www.philips. com/welcome. Wenn Sie Philips kontaktieren, stellen Sie sicher, dass sich das Gerät in der Nähe befindet und die Modell- und Seriennummer verfügbar ist.

#### Keine Stromversorgung

- Überprüfen Sie, ob beide Anschlüsse des Netzkabels korrekt angeschlossen sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdose an die Stromversorgung angeschlossen ist.
- Überprüfen Sie, ob der integrierte Akku leer ist.

#### Das Gerät reagiert nicht auf die Fernbedienung

- Stellen Sie sicher, dass sich zwischen dem Player und der Fernbedienung keine Hindernisse befinden.
- Richten Sie die Fernbedienung aus kurzer Distanz direkt auf den Player.
- Tauschen Sie die Batterien in der Fernbedienung aus.
- Die Funktion ist für diese Disc nicht verfügbar. Beachten Sie die der Disc beiliegenden Anweisungen.

#### Kein Ton

Stellen Sie die Lautstärke ein.

#### Empfang mit Schwarzweiß-Bild oder ohne Ton

• Stellen Sie sicher, dass Sie das Fernsehgerät und den Ton gemäß den Anforderungen lokaler Fernsehanstalten einstellen. Wenn Ihnen

die Anforderungen nicht bekannt sind, kontaktieren Sie die lokalen Fernsehanstalten.

#### USB-Gerät wird nicht unterstützt

• Das USB-Gerät ist mit dem Gerät nicht kompatibel. Versuchen Sie, ein anderes Gerät anzuschließen.

#### Einige Dateien auf dem USB-Gerät werden nicht angezeigt

- Die Anzahl der Ordner oder Dateien auf dem USB-Gerät überschreitet ein bestimmtes Limit. Dies ist keine Fehlfunktion.
- Die Formate dieser Dateien werden nicht unterstützt.

#### Die Zeitschaltuhr funktioniert nicht

- Stellen Sie die Uhrzeit korrekt ein.
- Schalten Sie die Zeitschaltuhr ein.

#### Die Uhrzeit-/Zeitschaltuhreinstellung wurde gelöscht

- Die Stromversorgung wurde unterbrochen bzw. das Netzkabel wurde vom Netz getrennt.
- Stellen Sie die Uhrzeit-/Zeitschaltuhreinstellungen erneut ein.